

 SJKS Sint-Jozef-Klein-Seminarie Collegestraat 31 9100 Sint-Niklaas	Nom: <u>Raphael Lopes Cardoso</u>	Date:
	Numéro: <u>8</u>	Matière: français
	Classe: <u>4W2</u>	<u>26</u> / 30

OPGAVE:

Bonne chance!!

1. Donnez une définition des mots suivants: expliquez en vos propres mots leur signification.

Embarquement immédiat

→ Entrez dans ~~l'avion~~ dans cet instant, maintenant.

/3

Une gare terminus

→ La dernière gare ^{où} le train arrive, par exemple Bruxelles - Paris la gare terminus est Paris.

2. De quels mots sont données ci-dessous les définitions?

/3

Définition	On cherche	Mot cherché
Se mettre dans une rangée de personnes pour attendre	Une expression	faire la file
(Aéronautique) Femme chargée de l'accueil, du service et de la sécurité des passagers à bord des avions.	Article + substantif	une hôtesse de l'air
Arrêter le fonctionnement d'une lumière par exemple	Verbe	éteindre

3. Choisissez la bonne traduction dans la bonne phrase.

/8

onbewaakt – uitstappen – halte – tot uw beschikking
reddingsvest – bord – landing – storen

Vous trouvez votre gilet de sauvetage sous votre siège.

L' atterrissage est prévu dans 15 minutes. Attachez votre ceinture.

La sortie de secours est indiquée à l'aide du panneau lumineux 'exit'.

Allez Stef, euh Sam, sortez + de la voiture !

Ce qui me gêne , c'est que je n'aie pas assez de temps pour arriver à la gare.

Attention aux pickpockets. Ne laissez pas vos bagages sans surveillance

Mesdames et Messieurs, le prochain arrêt est Valenciennes.

À bord de ce Boeing, vous avez trois toilettes à votre disposition

4. Faites une phrase significative des mots suivants: faites en sorte que leur signification ressort bien de la phrase.

Bondé Paris et Ougadougou sont bondés avec le vol 229 d'Air France.

/3

Abandonner ~~ce n'est pas poli~~ Ce n'est pas poli si vous abandonnez vos déchets sur le siège du bus.

Arrière ~~Il y a une toilette à l'arrière~~ L'economy class se trouve dans l'arrière de l'avion et le business class se trouve à l'avant de l'avion.

5. Donnez une construction synonyme des parties soulignées dans les phrases suivantes.

Merde, on est encore dans une file de voitures.

un bouchon

/4

Il faisait très chaud dans le train.

à l'intérieur du train.

Il est interdit de fumer dans l'avion, aussi dans les toilettes.

inclusif

En comparaison avec ce ferry, le bateau avec lequel nous voyageons est beaucoup plus confortable.

~~Si vous comparez ...~~

6. Donnez une bonne traduction des phrases suivantes.

/7

Eerst ben ik met de fiets naar het station gegaan en dan met de trein naar Roeselare (Roulers), maar die had tien minuten vertraging. (2,5)

D'abord, je suis allé en vélo à la gare et puis en train à Roulers, mais il a eu dix minutes de retard.
(in een vliegtuig) Waar is het zuurstofmasker? (1)

Où est le masque à oxygène?

Zwijgen en stil zijn, dat is hetzelfde. (1,5)

Se taire et être silencieux, c'est la même chose.

Tijdens de vlucht mag je je riem losmaken. (1,5)

~~Dans~~ le vol tu peux détacher ta ceinture de sécurité.

Gelieve u te wenden naar gate A52. (1,5)

Veuillez vous ~~vous~~ diriger à la porte A52.

7. Vrai ou faux. Mettez une croix dans la bonne colonne. Attention : +1 si correct, 0 si vous ne répondez pas et -0,5 si vous faites erreur. Si c'est faux, corrigez.

/2

	VRAI	FAUX
Le mot 'hall' se prononce comme la partie soulignée du mot 'contrôle'.	X	
« Vous n'êtes encore jamais allée en Allemagne ?? – Oui, je suis déjà allée à Berlin ! » → Cette conversation est correcte : vrai/faux		X
Vous n'êtes pas encore allée en Allemagne? – Si , je suis déjà allée à Berlin!		